



# 巴生濱華中學家教協會 PERSATUAN IBU BAPA DAN GURU-GURU SEKOLAH MENENGAH PIN HWA

13, JALAN GOH HOCK HUAT, 41400 KLANG.. TEL: 03-33426388

2021年4月13日

致：亲爱的家长

## **积极防疫，守护校园**

目前新冠肺炎疫情尚未趋缓，而学校已全面开课，为了让学生安心求学，不因疫情的威胁而影响上课进度，特此诚恳提醒各位家长，共同守护校园。

2. 疫情的扩散，往往是大家忘了严守防疫 SOP，忘了戴口罩、忘了勤洗手、忘了保持 1 米人身距离，在社交聚会中松懈下来。如果不要让自己增加染疫风险，保护家人免受疾病威胁，我们应当响应教育部和卫生局的呼吁，抗疫人人有责。如果您的孩子不幸感染，将病毒带进学校，带进课室，感染了老师和学生，就会导致班级停课，甚至学校停课，严重影响学生的学习进度。

3. 我们知悉不让新冠肺炎病毒入侵家园，同理，我们也希望新冠肺炎病毒不要在学校形成感染群。为免学校停课，孩子承受停课之苦，诚恳提醒各位家长减少不必要的聚会，共同守护校园，让孩子顺利上课。

每个生命都重要，每位孩子都须被保护。为了学生及校园安全，防疫措施多；在突发事件处理过程中难免会造成大家不便，也希望家长能体谅，积极防疫，阻断病毒的扩散，共勉之。

感谢您的配合。

家教协会主席

陈岫鸣 启



# 巴生濱華中學家教協會 **PERSATUAN IBU BAPA DAN GURU-GURU SEKOLAH MENENGAH PIN HWA**

13, JALAN GOH HOCK HUAT, 41400 KLANG.. TEL: 03-33426388

13 April 2021

Dear Parents,

## **Proactive Prevention for Pandemic Protection**

At present schools have reopened nationwide but the COVID-19 pandemic shows no sign of abating. To ensure students' safety as well as classroom learning is not affected by the pandemic, we sincerely urge parents and students to remain vigilant.

2. The pandemic will persist when we are less mindful about wearing masks, washing our hands and maintaining 1-metre physical distancing as we gather socially. If we want to protect our loved ones from the pandemic, let's heed the advice of the Ministry of Education and Ministry of Health. We are all in this fight against the pandemic together. If a student is unfortunately infected and has unknowingly brought the virus to the classroom and school, this will inevitably pose great health risks to teachers and students. The affected class or even the entire school will be suspended, thus impacting significantly their learning progress.

3. As parents, we will never want to bring home the COVID-19 virus. Likewise, we also hope that there will never be a school cluster. To avoid the suspension of class and school, we would like to remind parents to avoid unnecessary social gatherings to ensure safety at school and learning can progress smoothly.

Life is precious and every child should be protected. As such, we have implemented many pandemic prevention SOPs in school. When an unexpected situation arises, it will inevitably cause inconvenience to all. We therefore seek your understanding because all proactive measures are in the best interests of our children with the aim of curbing the spread of the virus.

Thank you for your cooperation.

Yours truly,

Tan Soon Meng  
Chairperson